

UCHWAŁA

Rady Ministrów

z dnia 14 listopada 1953 r.

W sprawie częściowej obniżki cen detalicznych artykułów spożywczych i przemysłowych, cen potraw i napojów w zakładach gastronomicznych otwartych oraz niektórych usług

W celu dalszej poprawy poziomu materialnego ludności i podniesienia jej siły nabywczej

uchwała się:

1. dokonać z dniem 15 listopada 1953 r. częściowej obniżki cen detalicznych artykułów spożywczych i przemysłowych, cen potraw i napojów w zakładach gastronomicznych otwartych oraz niektórych usług zgodnie z zestawieniem podanym w załączniku do niniejszej uchwały, zawierającym ważniejsze artykuły podlegające obniżce cen.

Przyniesie to oszczędność dla ludności pracującej w wysokości ca. 4.500 milionów złotych w stosunku rocznym, a łącznie ze zniżką cen dokonaną w drodze sprzedaży poremanentowej i posezonowej 5.400 milionów złotych;

2. zobowiązać Ministra Handlu Wewnętrznego oraz Ministra Przemysłu Drobno- i Rzemiosła do wprowadzenia obniżonych cen w życie z dniem 15 listopada 1953 r.

Prezes Rady Ministrów
BOLESŁAW BIERUT

* * *

Załącznik do Uchwały Rady Ministrów z dnia 14 listopada 1953 roku

Wykaz ważniejszych artykułów podlegających obniżce cen

I ARTYKUŁY SPOŻYWCZE

1. pieczywo pszenne zwykłe —	
średnio	o 12,0 proc.
w tym: chleb pszenny	o 10,0 proc.
bulki pszenne	o 16,0 proc.
chleb łączący	o 12,0 proc.
chleb graham	o 7,0 proc.
2. chleb pszenno-żytni (mieszany)	
średnio	o 7,0 proc.
w tym: chleb nałęczowski	o 7,5 proc.
chleb sandomierski	o 5,5 proc.
chleb łączący	o 6,0 proc.
chleb łódzki	o 6,0 proc.
suchary pszenno-żytnie	o 40,0 proc.
3. pieczywo pszenne wyborowe	
średnio	o 10,0 proc.
w tym: bulki maślane, rogaliki	o 9,0 proc.
warszawianki, rogale,	
obwarzanki	o 11,0 proc.
solanki, szwedki	o 11,0 proc.
4. pieczywo półcukiernicze	o 12,5 proc.
w tym: bulki maślane przekładane	o 12,5 proc.
bulki drożdżowe z serem	o 12,5 proc.
5. pieczywo cukiernicze	o 10,0 proc.
w tym: herbatniki	o 10,0 proc.
pierniki i miodowniki	o 10,0 proc.
wyroby wafelowe	o 10,0 proc.
biszkopty	o 10,0 proc.
sucharki cukiernicze	o 10,0 proc.
6. ciastka wszelkie	o 9,0 proc.
7. cukier	średnio o 13,5 proc.
w tym: cukier kryształ zwykły	o 13,3 proc.
cukier kryształ rafinowany	o 11,4 proc.
cukier kostka prasowana	o 13,8 proc.
cukier kostka pilowana	o 13,1 proc.
8. cukierki wszelkie	o 10,0 proc.
9. galanteria czekoladowa	o 10,0 proc.
w tym: praliny	o 10,0 proc.
czekoladki	o 10,0 proc.
batony	o 10,0 proc.
kawki i pastylki	o 10,0 proc.
10. chałwa wszelka	o 20,0 proc.
11. miód sztuczny	o 20,0 proc.
12. przetwory owocowe	
średnio	o 15,0 proc.
w tym: marmolada wyborowa	
twarda	o 12,0 proc.
marmolada miękka i popularna	o 12,0 proc.
powidła	o 15,0 proc.
dżemy	o 15,0 proc.
kompoty	o 10,0 proc.
susz jabłkowy	o 20,0 proc.
pliny owoc	o 9,0 proc.
soki	o 15,0 proc.
13. przetwory warzywne	
średnio	o 25,0 proc.
w tym: ogórki konserwowe,	
korniszony, pikle	o 20,0 proc.
przetwory pomidorowe	o 30,0 proc.
konserwy warzywne	o 10,0 proc.
susz warzywny	o 40,0 proc.

14. ryby i przetwory rybne	
śledź solony	o 5,0 proc.
śledź marynowany	o 25,0 proc.
dorsz świeży	o 10,0 proc.
filety dorszowe	o 5,0 proc.
dorsz wędzony	o 5,0 proc.
leszcz wędzony	o 15,0 proc.
rolmopsy i moskaliki	o 10,0 proc.
ryby słodkowodne świeże i mrożone	o 5,0 proc.
karp	o 5,0 proc.
15. konserwy trwałe z ryb morskich	
„Bałtyk” wędzony w oleju	o 10,0 proc.
pulpety w sosie greckim	o 10,0 proc.
paszтет rybny	o 15,0 proc.
dorsz w pomidorach	o 10,0 proc.
16. konserwy mięsne i dziczyzna	
konserwy: wieprzowina we własnym sosie	średnio o 10,0 proc.

Oto zapoczątkowanie realizacji wytycznych Plenum Komitetu Centralnego PZPR. Oto pierwszy realny krok na drodze, którą tezy przyjęte przez to Plenum wytyczają przed całym narodem. Oto namacalny dowód słuszości naszej dotychczasowej polityki, polityki industrializacji, która pozwoliła obecnie wysunąć na czoło naszych zadań — zabezpieczenie szybkiego wzrostu stopy życiowej mas pracujących w mieście i na wsi.

Od niedzieli, 15 listopada, będziemy mogli kupować szereg artykułów spożywczych i przemysłowych po niższych cenach. Robotnik nabędzie taniej niż dotychczas wiele potrzebnych mu produktów żywnościowych, chłop — szereg wytworów naszego przemysłu. Uchwalona przez rząd częściowa obniżka cen przyniesie ludności pracującej miast i wsi oszczędność w wysokości 4,5 miliarda złotych w skali rocznej. Budżet rodzinny człowieka pracy dozna pewnej poprawy.

Cztery lata, jakie minęły od chwili zapoczątkowania trudnego i wymagającego napięcia wszystkich sił całego narodu planu 6-letniego — były okresem burzliwego wzrostu naszej gospodarki narodowej. W nieosiągalnym dla żadnego kraju kapitalistycznego tempie, wybudowaliśmy szereg nowych zakładów pracy, stworzyliśmy nieznanne w Polsce przedwrześniowej przemysły, ożywiłmy zaniedbane dawniej tereny naszej Ojczyzny.

Nie ma Polaka, który z dumą nie spoglądałby na nowe huty, kopalnie, nowe elektrownie i zakłady budowy maszyn, nowe kombinaty chemiczne i fabryki lekkiego przemysłu, wznieszone wysiłkiem naszych robotników i inżynierów, którym z nieocenioną wprost pomocą spieszył i spieszy od pierwszej chwili istnienia Polski Ludowej kraj zwycięskiego socjalizmu. Nie ma Polaka, którego serce nie biłoby szybciej na widok wspaniałego budownictwa, które pozwoliło nam z kraju zacofanego i biednego przeistoczyć się w kraj silny, mający wielkie możliwości szybkiego podnoszenia stopy życiowej całej ludności. Dzięki ofiarności i wysiłkowi mas pracujących, dzięki pomocy i przykładowi Związku Radzieckiego, dzięki przy-

GŁOS

WIELKOPOLSKI

Cena 20 gr

CZY
TEL
NIK

Rok IX Wyd. AB

Poznań, wtorek 17 XI 1953 r.

Nr 274 (3019)

konserwy: gulasz wołowy i wieprzowy	średnio o 10,0 proc.
konserwy: wołowina we własnym sosie	średnio o 10,0 proc.
dziczyzna	o 10,0 proc.
lój wołowy surowy	o 12,5 proc.
lój wołowy topiony	o 11,0 proc.

17. wódki gatunkowe wszelkie	o 10,0 proc.
18. ocet 6 proc. i 10 proc.	o 10,0 proc.
19. herbata	o 5,0 proc.

II ARTYKUŁY PRZEMYSŁOWE

20. mydło i proszki	
mydło gospodarcze	o 10,0 proc.
mydło powszechne	o 15,0 proc.
mydło toaletowe	o 10,0 proc.
proszek do prania	o 10,0 proc.
proszek do zamaczania	o 10,0 proc.
soda krystaliczna	o 20,0 proc.

21. węgiel kamienny	o 10,0 proc.
---------------------	--------------

22. artykuły włókiennicze

tkaniny wełniane zgrzebne niskoprocentowe ubraniowe męskie	o 10,0 proc.
tkaniny wełn. zgrzebne niskoprocentowe płaszczowe męsk.	o 10,0 proc.
tkaniny wełn. zgrzebne niskoprocentowe płaszczowe damskie	o 10,0 proc.
tkaniny wełniane płaszczowe loden	o 30,0 proc.
tkaniny wełniane wigoniowe ubraniowe męskie	o 20,0 proc.
tkaniny wełniane sukienkowe niskoprocentowe	o 10,0 proc.
chustki na plecy wełniane jesionne	o 20,0 proc.
tkaniny jedwabne sukienkowe crepa puszysta	o 15,0 proc.
tkaniny jedwabne sukienkowe antylopa	o 20,0 proc.

tkaniny jedwabne bieliźniane georgetta niektóre gat.	o 15,0 proc.
tkaniny jedwabne sukienkowe georgetta niektóre gat.	o 30,0 proc.

23. odzież	średnio o 10,0 proc.
w tym: wełniane płaszcze	
męskie	o 8,0 proc.
wełniane ubrania męskie	o 10,0 proc.
wełn. płaszcze damskie	o 12,0 proc.
wełniane ubiory damskie	o 15,0 proc.
wełniana konfekcja chłopców, dziewcząt i dzieci	o 10,0 proc.
wełnowata i dewetynowa odzież	o 10,0 proc.

24. bielizna z tkanin bawełnianych, sztucznego jedwabiu i innych sztucznych włókien

— bielizna męska:	
koszule męskie — drukowane, flanelowe, nocne	o 10,0 proc.
kalesony długie, krótkie	o 10,0 proc.
piżamy	o 10,0 proc.

— bielizna chłopięca:	
koszule dzienne, drukowane i flanelowe, nocne	o 10,0 proc.
kalesony	o 10,0 proc.
piżamy	o 10,0 proc.
— bielizna damska:	
komplety	o 10,0 proc.
koszule dzienne, nocne	o 10,0 proc.
piżamy	o 10,0 proc.
komplety plażowe	o 10,0 proc.
— chusteczki do nosa	o 30,0 proc.

25. artykuły niemowlęce trykotażowe (dziane)

kaftanki	o 10,0 proc.
spioszki	o 10,0 proc.
śliniaczki	o 10,0 proc.
paletki	o 10,0 proc.
żakietki	o 10,0 proc.
kubraczki	o 10,0 proc.

26. trykotaże (dziane) dziecięce

pulowery wełniane, golfy	o 10,0 proc.
ubranka wełniane	o 10,0 proc.
sukienki, spódnice, bluzeczki	o 10,0 proc.
rajtuzy wełniane, niedźwiadki	o 10,0 proc.
bezrękawniki, wiatrowki	o 10,0 proc.
rajtuzy bawełniane, majteczki	o 10,0 proc.

27. bezrękawniki (swetry) męskie i damskie

28. pończochy damskie	
steelonowe I gat.	o 21,0 proc.
steelonowe II gat.	o 20,0 proc.
steelonowe III gat.	o 16,0 proc.
steelonowe IV gat.	o 12,7 proc.
nylonowe	o 30,0 proc.

29. skarpetki męskie i damskie

steelonowe	o 10,0 proc.
z domieszką steelonu	o 10,0 proc.

30. odzież sportowa i turystyczna

średnio	o 7,0 proc.
---------	-------------

31. nakrycia głowy

kapelusze męskie wełniane, włosowe	o 10,0 proc.
kapelusze damskie	o 10,0 proc.
czapki	o 10,0 proc.

32. obuwie wełnowe damskie ze świńskiej skóry

o 15,0 proc.

33. sandały skórzane dziecięce na spodach gumowych

o 10,0 proc.

34. obuwie tekstylne

półbuty damskie tekstylne	o 10,0 proc.
półbuty męskie tekstylne	o 10,0 proc.
meltonki	o 10,0 proc.
walonki	o 10,0 proc.
gdyńki tekstylne	o 10,0 proc.
czółenka damskie	o 10,0 proc.
papucze filcowe	o 10,0 proc.
botki filcowe	o 10,0 proc.
botki dziecięce „Baby”	o 10,0 proc.

35. obuwie tekstylno-gumowe

„botki”	o 10,0 proc.
specjalni damskie	o 10,0 proc.
specjalni dziecięce	o 10,0 proc.
tenisówki	o 10,0 proc.
podhalanki	o 10,0 proc.

(Ciąg dalszy na str. 2)

(Ciąg dalszy na str. 2)

O warunkach umorzenia zaległości zbożowych 1952 r.

Odpowiadamy JANOWI ADAMSKIEMU

W dniu wczorajszym pocztą przyniosła nam list z powiatu jarocińskiego, z którego pośrednio wynika, że nie wszystkie prezydium gminnych rad narodowych spopularyzowały należycie uchwałę Rządu o umorzeniu zaległości w obowiązkowych dostawach zboża za rok 1952. W liście Jana Adamskiego czytamy:

„Mój plan odstawy zboża na rok 1953 wynosił 4800 kg. Na poczet planu odwożem 4000 kg zboża, a resztę wykonałem w zamiennikach. Dostarczyłem 1 tucznika, 20 kg nasion koni, czynniki i trochę mleka. Martwi mnie jednak, co będzie z zaległością 900 kg z ubiegłego roku, gdyż nie jestem w stanie z tego się wywiązać. Doradźcie co mam zrobić?”

Z waszego listu wynika, ob. Adamski, że możecie spać spokojnie. Sprawę za-

ległości zbożowych z ubiegłego roku reguluje pismo Okólnik Ministerstwa Skupu z dn. 12 X 1953 r. Okólnik ten podaje uchwałę Prezydium Rządu, określającą warunki na jakich można dokonywać umorzenia zaległości w obowiązkowych dostawach zboża za rok 1952.

Pierwszym warunkiem do uzyskania umorzenia zaległości ubiegłorocznych jest pełne wykonanie planu obowiązkowych dostaw w 1953 r. Wy ten warunek spełniłcie. Umorzenie nastąpić może dwojako, bądź Prezydium GRN może dokonać umorzenia z urzędu, bądź też na Wasz wniosek.

Uchwała Prezydium Rządu w tej sprawie przewiduje bowiem, że jeśli tegoroczne zbiory na terenie gminy uznano urzędowo za niższe, aniżeli w roku ubiegłym, wtedy umorzenie zaległości zbożowych za 1952 r. następuje automatycznie, bez potrzeby składania wniosków przez rolników.

Jeżeli natomiast zostało urzędowo stwierdzone, że na terenie gminy zbiory w tym roku nie są gorsze niż w roku 1952, wtedy zaległości w obowiązkowej sprzedaży zboża za lata ubiegłe mogą być umarzane częściowo lub całkowicie na wniosek zainteresowanego gospodarza. W tym ostatnim wypadku, potwierdzony przez Prezydium GRN wniosek należy skierować do Prezydium Powiatowej Rady Narodowej.

Jak widzicie, ob. Adamski, państwo nasze idzie na rękę pracującym chłopom i umożliwia im pełne wykonanie obowiązków gospodarczych. Dla uniknięcia nieporozumień powtarzamy jeszcze raz, że pierwszym warunkiem do uzyskania umorzenia zaległości z urzędu lub na wniosek jest wykonanie tegorocznego planu sprzedaży zboża w 100 proc.

Przemysł hutniczy zwiększa produkcję przedmiotów powszechnego użytku

W roku przysyłym polski przemysł hutniczy zwiększył produkcję i asortyment artykułów powszechnego użytku i zorganizuje na szeroką skalę wytwórczość różnego rodzaju przedmiotów z odpadów produkcyjnych. Przemysł ten wyprodukuje w roku przysyłym 18 milionów sztuk, tj. o 33 proc. więcej niż w roku bieżącym, poszukiwanych na rynku naczyń emaliowanych, o 21 proc. wzrosła produkcja patelni szlifowanych, o 38 procent — łopaty i szpadli, o 35 proc., widel dla rolnictwa, o 3 proc. naczyń stołowych. Ponadto przemysł hutniczy dostarczy w roku przysyłym 3.750 000 sztuk wader ocynkowanych, około 200 tys. sztuk noży, znaczną ilość brzytw, żyletek i innych artykułów.

Będziemy produkować małowitrazowe samochody dla świata pracy

W Biurze Konstruktoryjnym Fabryki Samochodów Osobowych na Żeraniu pała się światła często do późna w noc.

To właśnie tu wra wyłożona praca nad przygotowaniem tzw. przedprototypu zupełnie nowego typu taniego, popularnego samochodu małowitrazowego dla świata pracy, który już w przyszłym roku jako pierwszy prototyp ukaże się na rynku.

Będzie to 4-osobowy, a 2-cylindrowy samochód, o literze 700 cm, z napędem na przednie koła.

Przy projektowaniu samochodu — jak nazywają małowitrazowy wóz na Żeraniu, w od-

różnieniu od „Warszawy” — konstruktorzy starają się być o pozostawienie dużej ilości elementów samochodu M-20 „Warszawa”, a to ze względu na koszty produkcji.

Stany Zjednoczone usiłują narzucić Iranowi układ wojskowy z Turcją

MOSKWA (PAP)

Agencja TASS donosi z Teheranu:

Jak podaje dziennik irański „Teheran Mosawwar”, w Teheranie, Ankarze i Waszyngtonie podjęto tajne kroki w celu zawarcia układu wojskowego między Iranem a Turcją.

Kopalnia „PIAST” wykonała roczny plan wydobycia

STALINOGRÓD (PAP)

13 bm. wykonała roczny plan produkcji załoga kopalni „Piaś” jako druga w przemyśle węglowym po zakładzie „Gottwald”.

Pierwszy krok

(Ciąg dalszy ze str. 1)

dość, że rząd nasz, idąc za wskazankami partii, przeznacza dodatkowe sumy na rozwój rolnictwa, na rozwój artykułów konsumpcyjnych, na budownictwo mieszkaniowe, gospodarkę komunalną, budownictwo urządzeń socjalnych i kulturalnych, nie dość że zmniejszamy udział akumylacji w dochodzie narodowym, słowem — nie dość, że przegrupowujemy nasze siły aby postawiony przez Plenum cel osiągnąć. Są to jedynie materialne warunki osiągnięcia tego celu. Urzeczywistnić go może jedynie praca i wysiłek mas pracujących, klasy robotniczej, chłopstwa pracującego i inteligencji. Urzeczywistnić go może jedynie ściśle wykonywanie i przekraczanie naszych planów gospodarczych i zwiększenie produkcji we wszystkich działach gospodarki, wzrost wydajności pracy i związana z tym poprawa organizacji pracy, wykorzystanie istniejącej techniki, dalszy postęp techniczny, podniesienie kwalifikacji, urzeczywistnić ten cel może w końcu wszechstronne wzmożenie walki o oszczędność.

Nie bacząc na pętrzące się w pierwszym okresie odbudowy trudności, nie oglądając się na wrogów i krótkowidzów politycznych — partia nasza i rząd nasz wzięły kurs na rozwój przemysłu, tego decydującego, rozstrzygającego motoru całej gospodarki narodowej. Ten kurs był i pozostał słuszny. Dzięki jego częściowej realizacji możemy dziś w szybszym tempie podnieść stopę życiową mas pracujących w mieście i na wsi — a więc osiągnąć ten cel, jaki od pierwszej chwili przyświecał partii i rządowi. Każdy z nas, chłop i robotnik, architekt i agrotechnik, sprzedawca w sklepie i urzędnik zjednoczenia przemysłowego — może i powinien przyczynić się swoją pracą, swoją gospodarnością, swoją troską o dobro społeczne do urzeczywistnienia tego celu. Częściowa obniżka cen, którą każdy z nas wita z radością i głębokim zadowoleniem, jest pierwszym krokiem na drodze do osiągnięcia wydatnej poprawy sytuacji każdego z nas. Droga ta skrótów nie ma — oto zadanie, które stoi w tej chwili przed całym narodem.

Z. SZYMAŃSKI

Uchwała Rady Ministrów z dnia 14 listopada 1953 r.

(Ciąg dalszy ze str. 1)

36. galanteria teczki skórzane torebki skórzane torby skórzane torebki filcowe walizki portfele i portmonetki tornistry rękawiczki skórzane	średnio o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 15,0 proc.
37. zabawki wszelkie	o 15,0 proc.
38. meble meble kuchenne komplety sypialne komplety kombinowane tapczany szafy stoły i stoliki łóżka wszystkie pozostałe meble	o 10,0 proc. o 15,0 proc. o 10,0 proc. o 10,0 proc. o 10,0 proc. o 10,0 proc. o 12,0 proc. o 12,0 proc.
39. wózki dziecięce wózki głębokie wózki spacerowe	o 10,0 proc. o 15,0 proc.
40. artykuły kosmetyczne kremy lecznicze — kamforowy, ziołowy, gold-cream puder kosmetyczny kredki do warg wody kolońskie wody kwiatoowe wody lawendowe wody na wagę wody specjalne perfumy popularne perfumy luksusowe	o 15,0 proc. o 15,0 proc. o 25,0 proc. o 15,0 proc. o 10,0 proc. o 10,0 proc. o 10,0 proc. o 5,0 proc. o 15,0 proc. o 10,0 proc.

41. uprząż	o 20,0 proc.
42. cement — 150 —	o 10,0 proc.
43. kafle	o 15,0 proc.
44. dachówki	o 10,0 proc.
45. maszyny rolnicze	
w tym: żniwiarki	o 40,0 proc.
kosiarki konne	o 30,0 proc.
grabie konne i kopaczki	o 10,0 proc.
wały łukowe	o 30,0 proc.
wialnie	o 30,0 proc.
siewniki	o 40,0 proc.

III CENY POTRAW I NAPIJÓW W OTWARTYCH ZAKŁADACH GASTRONOMICZNYCH

46. ceny potraw mięsnych	o 5,0 proc.
47. ceny pozostałych potraw	o 10,0 proc.
48. ceny potraw w barach mlecznych	o 5,0 proc.
49. ceny win i wódek	o 10,0 proc.
50. ceny herbaty	o 10,0 proc.

IV OPŁATY ZA USŁUGI W ZAKŁADACH USPOŁECZNIONYCH

51. szycie miarowe odzieży	o 8,0 proc.
52. reperacja odzieży	o 10,0 proc.
53. szycie obuwia miarowego	o 5,0 proc.
54. reperacja obuwia	o 5,0 proc.

Sprawiedliwy surowy wyrok ostrzeżeniem dla wrogów Polski Ludowej

Sabotażysta i dywersant Twardowski skazany na karę śmierci

W sobotę, 14 bm. Wojewódzki Sąd Rejonowy w Poznaniu ogłosił wyrok w procesie kulacko-terrorystycznej bandy Stanisława Twardowskiego, która swą wrogą działalność uprawiała w okresie lat 1951/52 w powiecie wągrowieckim, woj. poznańskim i powiecie szubińskim, woj. bydgoskim.

Osk. Stanisław Twardowski za popełnione czyny skazany został na karę śmierci, utratę praw publicznych i obywatelskich praw honorowych na zawsze oraz przepadek całego mienia na rzecz skarbu państwa.

Osk. Franciszek Purczyński skazany został na łączną karę 8 lat więzienia, utratę praw na 4 lata oraz przepadek mienia.

Osk. Stanisław Cytlak skazany został na 6 lat więzienia, utratę praw na okres 3 lat oraz przepadek mienia.

Osk. Józef Żmudziński skazany został na 10 lat więzienia, utratę praw na okres 5 lat, oraz przepadek mienia.

Osk. Tadeusz Czajkowski skazany został na 3 lata więzienia, jednak na podstawie amnestii Sąd obniżył karę do półtora roku więzienia.

W uzasadnieniu wyroku Sąd stwierdził, że przewód sądowy wykazał, iż osk. Twardowski jest zdecydowanym i

nieprzejednanym wrogiem ustroju ludowego. Terrorem i bandycką działalnością z bronią w ręku usiłował on doprowadzić do obalenia ustroju ludowego. Sabotażem gospodarczym, oraz terrorystycznym aktywności partyjnych i społecznych godził w sojusz robotniczo-chłopski — podstawę władzy ludowej.

Biorąc to pod uwagę, oraz fakt, że w czasie trwania rozprawy osk. Twardowski nie wykazał najmniejszej skruchy, ani chęci poprawy, Sąd postanowił wyeliminować go z życia społecznego.

Oskarżeni Purczyński, Cytlak i Żmudziński udzielając pomocy materialnej i poparcia moralnego osk. Twardowskiemu nie tylko umożliwili mu kontynuowanie zbrodniczej działalności, ale również wiedząc o jego terrorystycznej działalności popierali ją oraz inspirowali do dalszych zbrodni.

Osk. Czajkowski — średniololny gospodarz wyodrębnił się od reszty oskarżonych. Przemawia za nim fakt, że zawsze wywiązywał się ze swych obowiązków wobec państwa. Przewód sądowy nie wykazał, aby Czajkowski popierał zbrodniczą działalność Twardowskiego lub udzielał mu pomocy. Jego winą jednak jest to, że wiedząc o działal-

ności osk. Twardowskiego z jego ustnych relacji, oraz wiedząc o fakcie posiadania przez niego broni, nie doniósł o tym władzom bezpieczeństwa.

Proces Twardowskiego i jego kulackich współników niech będzie jeszcze jednym ostrzeżeniem dla tych wszystkich, którzy ośmieliliby się podnieść rękę na całość i rozwój ludowego państwa polskiego. Niechaj pamiętają, że każda z ich strony próba naruszenia praworządności Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej będzie z całą surowością ścigana i karana. Nie ma i nie będzie miejsca w naszej Ojczyźnie dla zdrajców, wrogów i dywersantów.

Woj. gdańskie przekroczyło 90 proc. planu obowiązkowych dostaw

14 bm. powiat Gdańsk — jako ostatni w województwie gdańskim przekroczył 90 procent tegorocznego planu obowiązkowych dostaw zboża

Plan na 1954 r. przewiduje kilkanaście milionów par obuwia gumowego w nowych fasonach i wzorach

Mimo systematycznego zwiększania produkcji obuwia gumowego, na rynku odczuwa się nadal brak niektórych rodzajów tego obuwia. A jego jakość przy stałych wysiłkach załóg zakładów nie stoi jeszcze na poziomie odpowiadającym wymogom i życzeniom kupujących. Aby ten stan zmienić, przed zakładami przemysłu gumowego postawiono poważne zadania — zwiększenia ilości, rozszerzenia asortymentów i poprawy jakości obuwia w 1954 roku, tak, by stopniowo wzrosły ich dostawy na rynek, a w produkcji śniegowców tak zwanych wellingtonów (rodzaj botów bez zamka), tenisówek oraz tramppek dążyć do pełnego pokrycia zapotrzebowania ludności już w przyszłym roku.

Przemysł gumowy, nie licząc zakładów przemysłu obuwniczego, które również wykonują obuwie gumowe, wyprodukuje w 1954 roku kilkanaście milionów par obuwia. M. in. 4 miliony par tenisówek, kilka milionów par butów roboczych, 1,6 miliona par śniegowców, 1,2 miliona par tramppek turystycznych. W planach określona została nie tylko globalna ilość produkcji, wprowadzono również ścisły podział na asortymenty, uwzględniając — zgodnie z zapotrzebowaniem rynku — rozmiary, kolory, ilość jak na przykład śniegowców na wysokim i płaskim obcasie, śniegowców dla dzieci itp. M. in. wyprodukowanych ma być 380 tysięcy par śniegowców szarych, 290 tysięcy par brązowych, których brak szczególnie odczuwa rynek.

Mao Tse-tung przyjął delegację rządu KRLD

PEKIN (PAP)

Jak donosi agencja Nowych Chin, przewodniczący Centralnego Rządu Ludowego Chińskiej Republiki Ludowej Mao Tse-tung przyjął dnia 13 bm. delegację rządu Koreańskiej Republiki Ludowo-Demokratycznej w składzie: przewodniczący Rady Ministrów KRLD marszałek Kim Ir-sen, zastępczyni przewodniczącego KC Koreańskiej Partii Pracy — Pak Den-ai, wiceprzewodniczący Rady Ministrów KRLD Hon Men-hi, minister spraw zagranicznych KRLD Nam Ir, przewodniczący państwowej komisji planowania Ten Dium-thiak, minister finansów Jun Gon-hym, minister kolei Kim He-il, minister budownictwa komunalnego KRLD Hwan-sob, chargé d'affaires KRLD w Chinach Sze Czur, sekretarz przewodniczącego Rady Ministrów Ha Jan-czun.

Polska udziela pomocy krajom zacofanym

NOWY JORK (PAP)

Staty przedstawiciel Polski w ONZ, Henryk Birecki złożył na IV międzynarodowej konferencji w sprawie rozszerzonego programu pomocy technicznej dla krajów gospodarczo zacofanych oświadczenie, w którym czytamy m. in.:

Delegacja polska uważa, że realizując program pomocy technicznej, Organizacja Narodów Zjednoczonych powinna zmierzać do wzmocnienia politycznej i ekonomicznej niezawisłości krajów gospodarczo zacofanych przez pomaganie tym krajom w rozwoju ich własnego przemysłu i rolnictwa.

Wychodząc z powyższych przesłanek, Rząd PRL uznał za możliwe wnieść w roku bieżącym swój wkład finansowy do rozszerzonego programu pomocy technicznej, asygnując na ten cel sumę 300 tysięcy złotych. W chwili obecnej jesteśmy w trakcie prowadzenia rozmów z odpowiednim departamentem sekretariatu ONZ w sprawie efektywnego wykorzystania naszego wkładu przez Organizację Narodów Zjednoczonych. Rząd Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej przewiduje przeznaczenie na rok 1954 dalszych środków na rozszerzony program pomocy technicznej.

Na krótkiej fali

Bez komentarzy

„Świerdzam, że skutecznym środkiem zdyseiplinowania i „wyleczenia” choroby strakowania” były, dla przykładu, metody stosowane wobec chińskich kulików. Przywiązywało się do prostu kulisa do parkanu. Skwar i niemożność poruszenia się zrobiła swoje: drab przestał myśleć o jakimkolwiek bunie” (Z pamiętników Herberta Hoovera, byłego prezydenta USA).

„Komisja nie zaleca zniesienia handlu „żywym towarem”. Nie ma ku temu podstaw. Ograniczyć należy jedynie przemoc i gwałt zadawany kobietom.

Cena za jedną kobietę wzrosła w ciągu 12 lat z 3000 na 1.000.000 franków”. (Wyjątki z protokołu komisji rządowej bawiacej we francuskim Kamerunie.)

Studentki zachodnich sektorów Berlina (jak podaje fałszywowski „Tag”) to najpracowitsi ludzie. Zajął się 24 godziny na dobę. Do popołudnia przebywają na wykładach, potem widać ich pracujących w nocnych restauracjach jako „Taxi-boys”, bawidamków; studentki zajmują posady fordanserek, „rozkosznych dziewczyn”.

Wielu studiujących pracuje fizycznie w charakterze trzypacy dywanów, sprzątaczy mieszkań itp. Nie przysługują im prawo do urlopu, nie objęci są też opieką socjalną.

Na pierwszej stronie „Maledo Dziennika Ludowego”, organu klerykalnych kół austriackich, ukazały się niedawno trzy różne artykuły jednocześnie. Oto ich tytuły i treści:

1) „Odbudujemy kościół przy placu Gatterhölz” (po czym następuje apel do wiernych o ofiary pieniężne i materialne).

2) „Strzały w Meksyku” — oto nasza frapująca powieść z życia meksykańskiej nocy. „Mord w Lupanarze” — „Człowiek w masce — dyrektorem gniazda rozpusty”. „Napiecie niezwykłe!”

Dziś pierwszy odcinek (po czym istotnie rozpoczyna się pierwszy rozdział tej powieści).

3) Artykuł wstępny na tej samej stronie nosi tytuł: „Moralność fundamentem wolności” (n)



Na ogół chmurno z rozpo-
godzieniami. — Temperatura
maksymalna około +10 st. C.
Później ochłodzenie. Wiatry
porywiste, początkowo dość
silne południowo-zachodnie,
przechodzące na silne i chwi-
lami bardzo silne.

Z Wielkopolski

Na akademii z okazji wykona-
nia przed terminem rocznego
planu produkcji przez Zakłady
Naprawcze Taboru Kolejowego
w Ostrowie Wlkp. wielu człon-
ków załogi odznaczono krzyżami
zastępy za wydatną pracę. Srebr-
ne krzyże zastępy otrzymali: Ma-
rian Kawałek i Edmund Szym-
czak, brązowe krzyże: Florian
Bukowski, Mieczysław Czekier,
Gertruda Czecharska, J. Chmie-
la, Idzi Gromadzki, Władysław
Grzegorzewski, Kazimierz Grzesz-
czyk, Antoni Skrzypczak, Fran-
ciszek Szukala, Władysław Wi-
zner i Wojciech Wołosz. (Hof)

Dzieci kl. IVa Szkoły Podsta-
wowej nr 1 w Lesznie uczą się
dobrze i chętnie biorą udział w
pracy szkolnych organizacji spo-
łecznych. W programie naucza-
nia przewidziane jest m. in. za-
poznanie się z pracą rad narodo-
wych. Na ten temat dzieci do-
wiedziały się wiele z ust nauczy-
cieli, jednak to im nie wystar-
czyło. Pragnęły one bowiem
bliżej poznać pracę rady naro-
dowej.

Jaka była radość, gdy wychowawczyń ob. Freitag zabrała
dzieci do Przedszkola MRN. Tam
uczniowie przypatrzili się do-
kładnie pracy poszczególnych
wydziałów, zwłaszcza wydziału
oświaty.

(R)

REDAKCJA: Poznań, ul.
Grunwaldzka nr 19, 11 ptr.
telefon nr nr 62-70, 64-75.
DRUKARNIA: — Zakłady
Graficzne im M. Kasprzaka
Poznań
K-4-11303

Pracownicy poszukiwani

Monterzy pieców piekarniczych, murarze i spe-
cjaliści do rozpalania pieców piekarniczych zo-
stają zatrudnieni na bardzo dobrych warunkach.
Zgłaszać się do Przedsiębiorstwa Montażowego
Urządzeń Spichrzowych (Kadry), Poznań, ul. Wal-
ki Młodych 9. K2480

Księgowy na stanowisko głównego księgowego
potrzebny zaraz. Spółdzielnia Pracy Branży Skó-
rzanej „Warta”, Oborniki. Zgłoszenia kierować
do Związku Branżowego Spółdzielni Skórzanych
w Poznaniu, ul. Wielka 9. K2496

Techników budowlanych na stanowiska kierow-
nika wykonawstwa budowlanego i referenta
B. H. P. przyjmie zaraz Budowlane Przedsię-
wzięcie Powiatowe w Szamotułach. Wynagrodzenie
zgodnie z Układem Zbiorowym Pracy w Budow-
nictwie. Zgłoszenia kierować do ref. personal-
nego B. P. P. Szamotuły, ul. Marchlewskiego 15.
K2499

Pracowników magazynowych (mężczyzn) zaraz
przyjmie Centrala Rybna, Poznań, ul. Szyper-
ska 20. K2506

Lakiernika i tapicera samochodowego przyjmi-
emy natychmiast. Reflektujemy na sily kwalifika-
wane. Zgłoszenia do Krajowej Sp-ni Kommu-
kacyjnej w Poznaniu, Niedziałkowskiego 35. K2508

Głównego księgowego o wysokich kwalifika-
cjach poszukuje Przedsiębiorstwo Robót Kolejo-
wych nr 10 w Poznaniu, ul. Ratajczaka 26, Zgło-
szenia w dziale Personalnym. K2513

Główny księgowy, kierownik Działu Planowania,
kierownik Działu Organizacji, Zatrudnienia i Pla-
cy potrzebni do przedsiębiorstwa państwowego.
Zgłoszenia składać w Sekcji Kadr MHD, Poznań,
Ratajczaka 39, I piętro, prawo. K2507

Nieruchomości

Parcele — Wille — Kamien-
ce. Kupno — Sprzedaż — Po-
znań. Nowowiejskiego 9.

16321g
Kamienice, wille, parcele, dom-
ki z wolnymi mieszkaniami
poleca, poszukuje Metelski
Poznań, Czerwonej Armii 23
16732g

Parcele oparkowaną, zadre-
wioną, na Winogradach —
sprzedam — Adres wskaze
Biuro Ogłoszeń, Świerczew-
skiego 3, dia 16756g.

17051g
Sprzedam domek z ogródkiem
w Poznaniu. Oferty: Biuro O-
głoszeń, Świerczewskiego 3,
dia 16912g.

Kamieniec pierwszorzędna,
komfortowa (ul. Słowackiego),
całość 320 000 zł. połowę
względnie 1/4 część, wili po-
łowę z wolnym mieszkaniem
3-pokojowym, ogrodem, w Po-
znaniu, sprzedam Nowak, Po-
znań, Czerwonej Armii 26.

17051g
Parcele 900 m² (Winogrody)
45 000 zł, 700 m² (ul. Kor-
deckiego) 33 000 zł, 1300 m²
opłotowana z domkiem (Staro-
leka) 50 000 zł, 2000 m²
z altaną (Antoninek) 18 000
zł, 1400 m² (Podolany) 30 000
zł, sprzedam. Polecam duży
wybór parcel. Nowak, Poznań,
Czerwonej Armii 26. 17052g

Wili komfortowej, połowę
blisko tramwaju, sprzedam
lub zamienię na parcelę (do-
płatę). Dukiwicz, Poznań,
Dzierżyńskiego 105. 17056g

17051g
Parcele 900 m² (Winogrody)
45 000 zł, 700 m² (ul. Kor-
deckiego) 33 000 zł, 1300 m²
opłotowana z domkiem (Staro-
leka) 50 000 zł, 2000 m²
z altaną (Antoninek) 18 000
zł, 1400 m² (Podolany) 30 000
zł, sprzedam. Polecam duży
wybór parcel. Nowak, Poznań,
Czerwonej Armii 26. 17052g

Parcele budowlana 1000 m²
(Staroleka — Marlewo) —
sprzedam. Oferty: Biuro O-
głoszeń, Świerczewskiego 3,
dia 16917g.

Domek 3-4-pokojowy z ku-
chnią, ogrodem, wczną w
dziejawę wzgl. kupię wprost
od właściciela. Oferty: Biuro
Ogłoszeń, Świerczewskiego 3,
dia 16891g.

Wille komfortowa z dużym
ogrodem, wolnym mieszka-
niem, w Puszczykowie, oka-
zanie sprzedam „Union”, Po-
znań, Nowowiejskiego 9.
16832g

Kupno

Maszynę do szycia kupię. O-
ferty: Biuro Ogłoszeń, Świer-
czewskiego 3, dia 16866g.

„Mercedesa 1700”, dobry stan,
lub do remontu kupię. Klim-
czak, Kraków, Grottegra Bocz-
na 3/2. K2477

Kauczukowe spody zurtye od
trzewników kupię. Poznań,
Zeyłanda 8. 16615g

Maszynę trykotarską, sanecz-
kową (osiemkę) kupię. Oferty:
Biuro Ogłoszeń, Świerczew-
skiego 3, dia 17081g.

Kupię maszynę do pisania,
biurową „Continental”, now-
szy typ. Poznań, Dzierży-
ńskiego 168, m. 2. 17009g

Samochód K. D. F. kupię. —
Zgłoszenia: Poznań, Prusa 6,
m. 10. 16826g

Kupię samochód do 1,5 tony.
Oferty: Biuro Ogłoszeń, Świer-
czewskiego 3, dia 16829g.

Maszyne do pisania, liczenia,
stare, polatane, zniszczone,
kupię na rozbiorke. Warsztat
napraw maszyn biurowych
Poznań, Dzierżyńskiego 89.
16869g

Kupię motocykl 200—350 cm³
w bardzo dobrym stanie. Po-
znań, Dzierżyńskiego 89, war-
sztat maszyn biurowych
16870g

Sprzedaż

Sprzedam większą ilość sa-
dzonek rabarbaru. Poznań, Ze-
grze, Rzezczańska 8. 16667g

Przybory do lamp naftowych
żarowych poleca „Ceramika”
Poznań, Wedna 12. 16749g

Kaloryfery, piec, bojler, sprze-
dam. Oferty: Biuro Ogłoszeń,
Świerczewskiego 3, dia 17048g

Futro, elki, korzystnie sprze-
dam. Poznań, Gwardii Ludo-
wej 40, m. 6, od godz. 12
do 17. 16983g

Motocykl SHL sprzedam. Po-
znań, Kasztelańska 29, od
godz. 15—17. 17007g

Futro karakulowe sprzedam.
Poznań, Dąbrowskiego 65,
m. 3. 17027g

OGŁOSZENIA DROBNE

Kupuję — sprzedaję radio-
aparaty, sprzęt elektrotech-
niczny, instrumenty muzyczne
(akordeony), aparaty fotogra-
ficzne, maszyny do pisania
i liczenia, sprzęt medyczny
(strzykawki lekarskie). „Em-
ka”, obecnie Poznań, ul. Strze-
lecka 1. 16896g

Przystawkę dźwiękową, komple-
tną do projektoru 16 mm
oraz futro karakulowe (mo-
dny fason) sprzedam. Poznań,
Chudoby 14, m. 10. 16833g

Spacerówkę sprzedam. Poznań,
Gwardii Ludowej 11, m. 10a
(III ptr., front). 16836g

Radio sprzedam. Poznań, Ko-
ska 22, m. 4 (Osiedle War-
szawskie). 16838g

Wózek (autko) i stół rozsuwa-
ny sprzedam. Poznań, Langie-
wicz 21, m. 10. 16840g

Futro 3/4 (łapki karakulowe)
sprzedam. Poznań, Sosnowa 3,
m. 1. 16842g

Samochód osobowy, malolitra-
żowy „Hanomag”, w dobrym
stanie, sprzedam. Szamotuły,
Stalina 3, Gajewski. 16843g

25 m siatki parkanowej, 30 m
rur wodociągowej, 50 m
bandoków sprzedam. Wido-
mość: Puszczykowo. Pod-
górna 12. 16847g

Komplet rur do pieca piekar-
skiego, 2-tłowego, sprzedam.
Oferty: Biuro Ogłoszeń, Świer-
czewskiego 3, dia 16848g.

Wózek dziecięcy (koszykowy)
sprzedam. Poznań, Prusa 14,
m. 2. 16852g

Cegły 25 000 sztuk sprzedam.
Kubasik, Poznań, Polna 1,
m. 21. 16853g

Futro sportowe, męskie, ob-
szersze, prawie nowe, brycz-
sy gabardynowe (maie), buty
damskie zamzowe nr 40, fi-
lany, obrączki próby 585, wi-
siorok z brylantem sprzedam
Poznań, Strzelecka 34, m. 9.
16855g

Wózek koszykowy (głęboki)
sprzedam. Poznań, Kościelna
31, m. 5. 16858g

Kafle nowe tanio sprzedam
Poznań, Kościelna 38.
16861g

100 m siatki ocykowanej i
30 siatek sprzedam. Po-
znań, Listopadowa 24 (Osie-
dle Grunwaldzkie). 16864g

Samochód malolitrażowy sprze-
dam. Poznań, Strzelecka 17,
od godz. 14—18. 16868g

Tanio! sprzedam kredens, 2
szafy do garderoby, stół de-
bowy. Adres wskaze Biuro O-
głoszeń, Świerczewskiego 3,
nr 16879g.

Krotoszyńskie Zakłady Przemysłu Odzieżowego pracują coraz lepiej

Krotoszyńskie Zakłady
Przemysłu Odzieżowe-
go należą do największych
zakładów pracy Krotoszy-
na. Dzięki szeroko roz-
winiętemu współzawod-
nictwu oraz racjonaliza-
torstwu, zakłady osiągają co-
raz lepsze wyniki produk-
cyjne.

Plan produkcji za III kwar-
tał br. wykonano w 102,2
proc. Jakość produkcji pierw-
szego gatunku podniosła się
w tym czasie do 99,7 proc. U-
zyskano ponadto duże
oszczędności przez stosowa-
nie metody Korabielnikowej.

We współzawodnictwie bie-
rze udział 95 proc. załogi, a
za dobre jego wyniki w okre-
sie pierwszych trzech kwar-
tałów br. nagrodzono 130 pra-
cowników.

W roku bieżącym ożywił
się w tych zakładach znacz-
nie ruch racjonalizatorski. W
III kwartale zgłoszono 26
wniosków racjonalizator-
skich, z których 13 wpro-
wadzono już do produkcji. W
konkursie racjonalizatorskim
pierwsze miejsce zajął maj-
ster Stefan Namysł.

Plan produkcji za paździer-
nik br. wykonano w 103,4
proc. w cenach niezmienn-
ych; równocześnie jakoś
wzrosła do 99,8 proc.

W III kwartale br. do pro-
dukcji

dujących pracowników
KZPO zaliczyć należy: Ma-
rię Walaś, wyrabiającą 199
proc. normy, Marię Grobel-
ną (196 proc.), Marię Adam-
czewską (174 proc.), Albinę
Jaworską (173 proc.), Stefa-
nię Stefaniak (169 proc.) i Ka-
zimierę Zawodną — 160 proc.
(fk)

Z ŻYCIA

KULTURALNEGO

Świetlice szkolne, spółdzielce
i zakładowe we Wronkach, pow.
Szamotyły pracują dobrze. Na
specjalne wyróżnienie zasługuje
wzorowa świetlica w miejsco-
wym Domu Kultury.

Aktywnie kulturalno-oświatowy
gminy Wronki zapomnia jednak
o życiu świetlicowym na wsi. W
wielu gromadach powiatu szamo-
tułskiego (np. w Nowej Wsi)
świetlice nie ma w ogóle; w in-
nych wsiach świetlice nie przy-
ciągają mieszkańców, ponieważ
nie są wyposażone w sprzęt
lub brak im odpowiedniego po-
mieszczenia. (jki)

Ekipa artystyczna złożona z
uczniów Państwowego Liceum
w Grodzisku zorganizowała no-
wą świetlicę gminną w Glinie,
pow. Nowy Tomyśl.

Ekipa ta przygotowała rów-
nież bogatą część artystyczną na
urczystość otwarcia świetlicy
i objęła stały patronat nad no-
wopowstałą placówką kultural-
ną. (S. J.)

Ciekawy konkurs recytatorsko-
wokalny w języku rosyjskim
zorganizowała młodzież Państw.
Liceum Pedagogicznego w Lesz-
nie. W warunkach udziału w kon-
kursie była bezbłędna pod wzglę-
dem wymowy i akcentu recyta-
cja utworów rosyjskich i radzie-
ckich poetów, m. in. Lermontowa,
Puszkińskiego, Majakowskiego.
Konkurs połączono z wieczorem
pieśni i muzyki rosyjskiej.

Nowym osiągnięciem Teatru
Ziemi Lubuskiej w Zielonej Gó-
rze było wystawienie sztuki
norweskiego pisarza — Eng-
stranda w przełożeniu Anatola
Sterni — „Wiosna w Norwegii”.

Zespół teatru przygotował
równocześnie drugą premierę —
„Moralność pani Dulskiej” — G.
Zapolskiej w reżyserii i insceniz-
acji St. Cegielskiego. (zet)

Wszyscy czytelnicy „Głosu”
uczestniczą
w wielkim konkursie
pod hasłem:
„Oszczędzamy energię elektryczną
w godzinach szczytu”

Warunki konkursu są bardzo
proste: a) wypełnić zamieszczo-
ne poniżej zgłoszenie; b) prze-
śłać je do dnia 25 bm. na adres
redakcji „Głosu Wielkopolskie-
go” w Poznaniu, ul. Grunwaldz-
ka 19.

Konkurs trwa do dnia 28 lute-
go 1954 r. Po tym terminie wśród
uczestników konkursu, którzy
wykonają podjęte zobowiązanie,
rozlosujemy cenne nagrody.

UDZIAŁ W NASZYM KON-
KURSIE MOGA WZIĄĆ WSZY-
SCY NASI CZYTELNICZY. RÓW-
NIEŻ ZAMIESZKALI W IN-
NYCH WOJEWÓDZTWACH.

W tych dniach w oknie wy-
stawowym Klubu Międzynarodo-
wej Prasy i Książki przy ul. Fr.
Ratajczaka 29 wystawimy cenne
nagrody (m. in. dwa rowery mę-
skie i jeden damski marki „Bal-
tyk”, oraz radioaparaty).

Zgłoszenie

na udział w konkursie
„Oszczędzamy energię
elektryczną w godzinach
szczytu”.

Nazwisko

Imię

Adres

Niniejszym zgłaszam
swoją udział w Konkursie
ZZEE i „Głosu Wielkopolskie-
go”.

MOJE ZOBOWIĄZANIE:

W okresie obciążenia
szczytowego będę używał:
1. żarówki o łącznej mocy

..... watt

2. inne odbiorniki (wymie-
nie nazw) oraz podać
przypuszczalną moc

Ponadto stosować się
będę do obowiązujących
zarządzeń w zakresie ek-
o-rystania z energii elek-
trycznej w godzinach
szczytu wieczornego. W
wyniku mego zobowiąza-
nia zaoszczędzę watt

Podjęte zobowiązanie
będę realizował do dnia
28 lutego 1954 roku.

podpis

„EMKA” właściciel M. Włodarczak

warsztaty radio-elektrotechniczne,
muzyczne, fotograficzne, maszyny do
pisania i liczenia oraz sprzęt medyczny
od 16 listopada br.: Poznań, ul. Strzelecka 1.
16893g

Praca

Gospośia kwalifikowana, z re-
ferencjami, potrzebna. — Po-
znań, Osiedle Grunwaldzkie,
Racławicka 76, m. 2. 16778g

Pomoc domowa, starsza, po-
trzebna zaraz lub później na
stałe do 2 osób (osobny po-
koik) Poznań, Garbary 97
m. 3, od godz. 12—20. 16785g

Krawcowej — specjalistki na
krawaty poszukuje. Oferty:
Biuro Ogłoszeń, Świerczew-
skiego 3, dia 16791g.

Uczniwa pracza poszukuje
prania Poznań, Wawrzynia
ka 24, m. 15. 16824g

Pomoc domowa na stałe po-
trzebna. Poznań, Śniadeckich
20, m. 3. 16850g

Gospośia uczniwa w średnim
wieku potrzebna — Poznań,
Garbary 56, fryzjer. 16857g

Budowniczy — architekt przy-
jmiemy jako prace zleczone nad-
zór techniczny i nadzór nad
budową budowy opracuje doku-
mentację. Oferty: Biuro O-
głoszeń, Świerczewskiego 3,
dia 16867g.

Nauka

Trzymiesięczna, koresponden-
cyjna, nowoczesna nauka kie-
rowni 1.664 i skrytka 162
K2386

Tańców ludowych, nowoczes-
nych ucza Szczęśliwa, —
Szczurek Poznań al Marcin-
kowskiego 2a. 16888g

Prof. matematyki udzieli lek-
cji Poznań Szamarczewskie-
go 16 m. 6. 16900g

Dnia 15 listopada 1953 r. zakończył swój pracow-
ty żywot nasz ukochany mąż ojciec teść i dziadek sp

Konstanty Szuba
przeżywszy lat 78.
Pogrzeb odbędzie się w środę, 18 bm. o godz. 15.30
z domu żałoby w Rogoźnie, ul. Czarnkowska 22. Na
bożenstwo żałobne odprowadnie zostanie w czwartek
19 bm. w kościele św. Wita

W świąt smutku ogrzaźeni
żona córka, synowie, synowe
wnuczki i rodzina
Rogoźno, Ostrów 17182g

Petrusewicz zgłosił próbę pobicia rekordu świata

W związku z zapowiedzianym przyjazdem do Polski młodzieżowej reprezentacji pływackiej Węgier na mecz z młodzieżową reprezentacją Polski i kilka towarzyskich spotkań, Rada Trenerów powołała do reprezentowania barw Polski 36 czołowych zawodników i zawodniczek z Cedro, Dzikówną, Klemieńską (P), Werakso, Milnikiel, Dobrowolskim, Kuklikiem, Lutomskim (P), Stelmazym, Tokaczewskim i rekordzistą świata Petrusewiczem na czele.

W czasie pierwszego spotkania pływackiego z Węgrami w Warszawie, 21 bm., Marek Petrusewicz zaatakował rekord świata na dystansie 200 m st. klasycznym. Dotychczasowy rekord na tym dystansie należy do Duńczyka Gleia i wynosi 2:37,4. Pierwsze spotkanie rozegrają Węgrzy w sobotę i niedzielę 21 i 22 bm. o godz. 18 na pływalni AWF w Warszawie w następujących konkurencjach:

Kobiety — 100 i 200 m st. dow., 200 m st. klas., 100 m st. mot., 100 m st. grzbiet. oraz w sztafetach 4x100 m st. dow. i 4x100 m, jak również w skokach z trampoliny.

Rekord Polski

na pokazie sztangistów w Białymstoku

W sobotę, 14 bm. sztangiści radzieccy oraz czołowi zawodnicy polscy dali pokaz sportowy w Białymstoku.

Wieceorem w hali sportowej 2 tys. widzów oklaskiwało ciekawe występy doskonałych zawodników radzieckich i polskich. Plonem pokazu był nowy rekord Polski, który ustanowił Witucki w wadze ciężkiej. Użył on w trójbój 350 kg.

Dzięki radom trenera radzieckiego Kucenka — Witucki poprawił znacznie wynik w podrzucie, co pozwoliło mu poprawić rekord Polski w trójbój o 7,5 kg. W poszczególnych bojach Witucki uzyskał wyniki: wyciskanie 112,5, rwanie 105, podrzut 132,5 kg.

Na ringach Polski

Budowlani (P) — Kolejacz (Szczecin) 11:9

Niespodziewane zwycięstwo odnieśli miejscowi Budowlani w meczu o mistrzostwo II ligi ze szczecińskim Kolejaczem w stosunku 11:9.

W wadze muszej Zmuda (Kol.) zdobył punkty w. o. W koguciej Murawski (Kol.) w pierwszej rundzie nie uwidocznił specjalnej przewagi nad Odorem, jednak już w drugiej dochodził coraz częściej do głosu, a w III silnym ciosem na szczękę posłał poznaniaka na deski, który w rezultacie sędzia odebrał do rogu. W piórkowej Sokołowski (K) zwyciężył Kałużnego, Panke (B) w lekkiej niezasłużenie remisował ze Stachowiczem, który miał nieznacznie przewagę nad naszym pięściarzem. Niezwykle ciekawy i emocjonujący pojedynek stoczyli wice-mistrz Polski Sadowski i Trąbka (B). Kolejacz stale atakował, lecz Trąbka zastrószył umiejętną defensywę przyjmując wiele ciosów... na rekawice, i wykorzystując przy tym każdą okazję do skutecznych ataków. W II rundzie Sadowski zapoznał się z deskami, a w efekcie... spotkanie przegrał.

Piński (Kol.) już w I rundzie zwyciężył przez t. k. o. z powodu kontuzji łuku brwiowego u Butczkowskiego. Na początku I starcia Szkudlarek (B) znokautował silnym ciosem Prażmawskiego, a Sta- checki wypunktował Skalskiego.

W ostatniej walce (w półciężkiej) meczu Kaliski (B) dość niespodziewanie znokautował Ambrożaka.

Sędziowali: w ringu — Kasprzak (W-wa), na punkty Neuding (W-wa), Anioła (Wrocław) i Palmowski (Bydgoszcz).

Na potępienie zasługuje chuligański wybryk jednego z widzów, który rzucił w stronę ringu butelkę — niezadowolony ze słusznego werdyktu sędziowskiego. Tego rodzaju łobuzerskie zajęcia w żadnym wypadku nie pomogą do zwycięstwa drużynie fa-

Mężczyźni — 100 i 400 m st. dow., 200 m st. klas., 100 m st. mot. i 100 m st. grzbiet. oraz w sztafetach 4x100 m st. zmiennym, 4x200 m st. dow., jak również w skokach z trampoliny i meczu piłki wodnej.

Gwardia — Unia 37:17

na żużlu

W towarzyszym spotkaniu żużlowym Gwardia (Bydgoszcz) zwyciężyła mistrza Polski Unię (Leszno) 37:17.

W zespole Gwardii zabrakło na starcie Spyrę i Jęzewskego, w Unii — Gliptaka i Bendkego.

Najwięcej punktów dla Gwardii uzyskali Raniszewski i Bonin — po 9, dla Unii — Rzesiński 5 i Smoczyk — 4. W zespole Unii całkowicie zawiódł Olejniczak, nie zdobywając żadnego punktu.

Koszykówka — koszykówka — koszykówka

Wysokie zwycięstwo Stali

Pierwsze minuty gry nie zapowiadały tak wysokiego zwycięstwa Stali nad Łódzką Spółnią. Kolejne rzuty — anemicznie zrezygnowanych zawodników obu drużyn — raz po raz zmieniają prowadzenie. Dopiero w 8 minucie stalowcy uzyskują przewagę, którą do przerwy zwiększają do 32:21.

Początek gry drugiej połowy wpływa pod znakiem wyrównanej walki o punkty. W 5 minucie po przerwie akcja toczy się pod koszem Stali. Goście atakują... wreszcie Pawlakowi (najlepszeemu zawodnikowi Spójni) udaje się zmniejszyć czujność „opiekunów” — rzuca, lecz piłkę, która chybiła celu, przechwytyje Młynarczyk, momentalnie dalekim rzutem podaje wysuniętemu do przodu Wybieralskiemu, ten przetrzuca na prawe skrzy-

do do nadbiegającego Kubickego, który w ładnym podskoku wkłada niemal piłkę do kosza. Goście popełniali dużo błędów; pozwalali sobie często odbierać piłkę, a „pieczętowi” obstawili Płoszewski nie mógł dojść do głosu. Mimo zejścia z boiska z powodu kontuzji najlepszego zawodnika Stali — Kubickego, nie już nie mogło powstrzymać zwycięskiej ofensywy zakończonej wysokim zwycięstwem 84:56. Prócz Kubickego na wyróżnienie zasłużył Wybieralski, a całemu zespołowi należą się słowa uznania za pokaz dobrej i szybkiej gry.

Punkty dla Stali (pod kierownictwem trenera Łoży) zdobyli: Wybieralski — 36, Jaskowski — 21, Młynarczyk — 15, Kałek — 6, Ostalski — 4

Na ringach Polski

Budowlani (P) — Kolejacz (Szczecin) 11:9

Niespodziewane zwycięstwo odnieśli miejscowi Budowlani w meczu o mistrzostwo II ligi ze szczecińskim Kolejaczem w stosunku 11:9.

W wadze muszej Zmuda (Kol.) zdobył punkty w. o. W koguciej Murawski (Kol.) w pierwszej rundzie nie uwidocznił specjalnej przewagi nad Odorem, jednak już w drugiej dochodził coraz częściej do głosu, a w III silnym ciosem na szczękę posłał poznaniaka na deski, który w rezultacie sędzia odebrał do rogu. W piórkowej Sokołowski (K) zwyciężył Kałużnego, Panke (B) w lekkiej niezasłużenie remisował ze Stachowiczem, który miał nieznacznie przewagę nad naszym pięściarzem. Niezwykle ciekawy i emocjonujący pojedynek stoczyli wice-mistrz Polski Sadowski i Trąbka (B). Kolejacz stale atakował, lecz Trąbka zastrószył umiejętną defensywę przyjmując wiele ciosów... na rekawice, i wykorzystując przy tym każdą okazję do skutecznych ataków. W II rundzie Sadowski zapoznał się z deskami, a w efekcie... spotkanie przegrał.

Piński (Kol.) już w I rundzie zwyciężył przez t. k. o. z powodu kontuzji łuku brwiowego u Butczkowskiego. Na początku I starcia Szkudlarek (B) znokautował silnym ciosem Prażmawskiego, a Sta- checki wypunktował Skalskiego.

W ostatniej walce (w półciężkiej) meczu Kaliski (B) dość niespodziewanie znokautował Ambrożaka. Sędziowali: w ringu — Kasprzak (W-wa), na punkty Neuding (W-wa), Anioła (Wrocław) i Palmowski (Bydgoszcz).

Na potępienie zasługuje chuligański wybryk jednego z widzów, który rzucił w stronę ringu butelkę — niezadowolony ze słusznego werdyktu sędziowskiego. Tego rodzaju łobuzerskie zajęcia w żadnym wypadku nie pomogą do zwycięstwa drużynie fa-

W meczu o mistrzostwo I ligi bokserskiej Gwardia

W meczu o mistrzostwo I ligi bokserskiej Gwardia

W meczu o mistrzostwo I ligi bokserskiej Gwardia

W meczu o mistrzostwo I ligi bokserskiej Gwardia

SPORT * SPORT * SPORT * SPORT

Na zapasniczej macie

POLSKA — BULGARIA 4:4

Najpiękniejszą walkę stoczył 3-krotny mistrz Bułgarii — Sirakow z mistrzem sportu Majewiczem w wadze średniej, pokonując go nieznacznie na punkty.

Na wyróżnienie zasługuje również pojedynek mistrza Bułgarii Werbanowa z młodym i utalentowanym Sznajderem w wadze koguciej. W walce tej Sznajder błyskawicznym przerzutem przez biodro położył przeciwnika w 9 minucie na łopatki.

W pozostałych walkach były następujące wyniki:

W wadze muszej Pietrow (B) zwyciężył na punkty Chrz-

W niedzielę odbył się w Warszawie międzypaństwowy mecz zapasniczy Polska — Bułgaria, zakończony wynikiem remisowym 4:4.

Poszczególne walki stały na dobrym poziomie i wykazywały doskonałe przygotowanie zawodników polskich. Obie drużyny zaprezentowały wysoki poziom techniczny, jednak Bułgarzy ustępowali Polakom pod względem kondycji.

nowskiego, w piórkowej Jemiew (B) został zdyskwalifikowany w walce z Gondziakiem za użycie nieprawidłowego chwytu, w wadze lekkiej duży sukces odniósł Kuczyński (P), który po równorzędnej walce wygrał na punkty z 7-krotnym mistrzem Bułgarii Argirowem,

w półśredniej Stanczew (B) odniósł zdecydowane zwycięstwo nad Golasiem (P), w półciężkiej Szejcow (B), po mało ciekawej walce uległ na punkty Kasperczakowi, w ciężkiej 8-krotny mistrz Bułgarii Atanasow już w trzeciej minucie położył na łopatki Chojnackiego.

Spotkanie prowadzili na zmianę sędzia Broussier (Bułgaria) i Ziółkowski (Polska). Na punkty — Penczew (Bułgaria), Rusek (Polska) i Szoloy (Węgry).

„Jestem zaskoczony dobrą postawą polskich zapasników” — powiedział po me-

Spójnia (Gniezno) wygrywa

z Budowlanymi II (Chorzów)

Wśród 61 drużyn piłkarskich, które zakwalifikowały się do rozgrywek na szczeblu centralnym o Puchar Polski, znalazły się cztery drużyny naszego okręgu. Najlepiej spisała się gnieźnieńska Spójnia, która już w pierwszej części meczu zapewniła sobie zwycięstwo 2:0 nad drużyną Budowlanych II (Chorzów) i kwalifikuje się do dalszego spotkania z Włóknierzem (Kraków), zwycięzca meczu z Gwardią Białystok 2:1.

Drużyna ligowa poznańskiego Kolejacza sprawiła znowu zawód przegrywając w Mielesie ze Stalą 1:2. Rezerwy Kolejacza również poniosły niespodziewaną porażkę w meczu z Górnikiem (Wałbrzych) 0:2.

W pozostałych spotkaniach rozegranych w 23 miastach m. in. Włóknierz (Andrychów) pokonał Unię Gorzów 4:1.

Złoty medal

W niedzielnych spotkaniach o tytuł drużynowego mistrza Polski w tenisie stołowym padły następujące wyniki: Ogniwo (Wr.) — Spójnia (W-wa) 6:4; Stal (W-wa) — Stal (Siemianowice) 6:1; Spójnia (Łódź) — Ogniwo (Kr.) 8:2.

W krakowskim turnieju o mistrzostwo szachowe Polski po dograniu partii z VII i VIII rundy prowadził Sliwa — 6,5 pkt. przed Makarczykiem 5,5 i Ziemińskim 5 pkt.

Drużynowe mistrzostwo Polski we florcie (mężczyźni) zdobył CWKS w składzie: Pawłowski, Twardokos, Przeździecki, A. Szejder, Kadelski i Wardziński. Dalsze miejsca zajęli Budowlani, AZS, Gwardia, Stal, Górnik, Kolejacz, Włóknierz, Spójnia, Ogniwo, Unia i Start.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

W czasie zawodów pływackich Budowlani (Chorzów) — Budowlani (Opole) — 63:57 — pobito rekord Polski: 200 m styl. dow. juniorów Poznań (Budowlani Ch.) — 2:52,1, 4x100 m styl. klas. dziewcząt Budowlani Op. — 7:37,0, 4x100 m stl. zm. młodzików Bud. Op. — 6:07,4 i 4x100 styl. klas. juniorów Budowlani Op. 6:00,1, 4x100 m klas. kobiet Budowlani Ch. — 6:27,4.

czu neutralny sędzia węgierski — Szoloy, który prowadził spotkanie na punkty.

„Polacy wykazali doskonałe przygotowanie techniczne, kondycyjne, wiele bojowości i ambicji. Nie zaprezentowali wszystkich swych umiejętności technicznych, które zaobserwowałem na treningu. Postawą swą zaszkodził przeciwnika, który nie spodziewał się, iż Polacy w krótkim okresie czasu poczynili tak duże postępy i dlatego też w niedzielnym meczu z Polską — Bułgarzy walczący nerwowo, nie wykazując wszystkich swych możliwości. Wynik spotkania uważam za sprawiedliwy.”

O wejście do ligi hokejowej

Pierwsze spotkania o wejście do ligi w hokeju na trawie potwierdziły dobrą formę gnieźnieńskiego Ogniwa, które pokonało AZS Stalingrad 2:0 oraz Stal Gliwice 2:1. Toruński Kolejacz zwyciężył jedenastką AZS Stalingrad 1:0 i zremisował z gliwicką Stalą.

Uzyskane wyniki świadczą o wyrównanym poziomie drużyn walczących o awans do ligi. (2)

Para Szwendrowski — Stawecki zwycięża w turnieju żużlowym

W niedzielę, 15 bm. rozegrano w Warszawie na torze Budowlanych ostatnie w bieżącym roku w stolicy zawodów żużlowe pod nazwą „Turniej par”.

Na starcie stanęło 5 par: Stawecki — Szwendrowski (Ogniwo), Fijałkowski — Kamrowski (Budowlani), Miechowski — Cywilczyński (Włóknierz), Kajzer — Paukard (CWKS), oraz Suchecki (Budowlani) — Stawecki (Ogniwo).

Ogółem rozegrano 10 biegów. Zwyciężyła para Ogniwa Stawecki — Szwendrowski uzyskując 10 pkt. Za 9 pkt. ci zdemontowali bardzo dobrą zespółową jazdę. Drugim i trzecim miejscem podzielili się Fijałkowski — Kamrowski (Budowlani) oraz młodzi reprezentanci CWKS Kajzer — Paukard — po 13 pkt.

Boks

II LIGA

GRUPA I

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2

Gwardia Szczecin — Gwardia Poznań 18:2